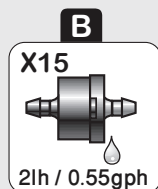
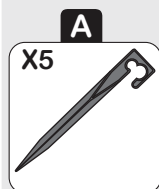




PD25 -Planter Drippers Kit / KIT de goteros para Macetas / Kit Goutteurs pour jardinières

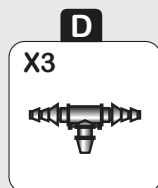
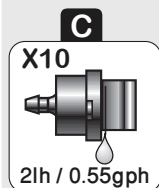
Installation Guide / Instrucciones de instalación / Guide d'installation

- GB Hose holder
- E Soporte de tubo
- F Support de tuyau



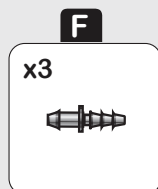
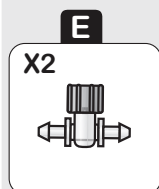
- GB Inline dripper
2lh/0.55gph
- E Gotero en línea
2lh/0.55gph
- F Goutteur en ligne
2lh/0.55gph

- GB End dripper
2lh/0.55gph
- E Gotero final
2lh/0.55gph
- F Goutteur fin de ligne
2lh/0.55gph



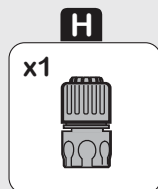
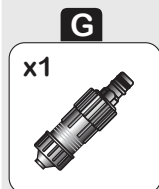
- GB T Adaptor 4/7mm
- E Adaptador T 4/7mm
- F Adaptateur T 4/7 mm

- GB Flow control valve 4/7mm
- E Válvula de control de flujo 4/7mm
- F Vannes de régulation 4/7mm



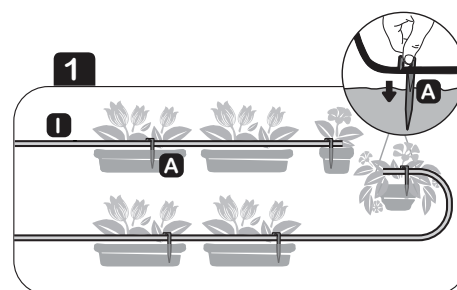
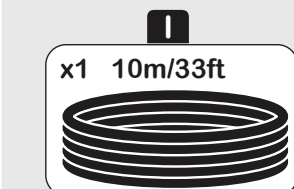
- GB Joiner 4/7mm
- E Conector 4/7mm
- F Raccord 4/7mm

- GB Pressure regulator with filter and adaptor
- E Regulador de presión con filtro y adaptador
- F Régulateur de pression avec filtre et adaptateur

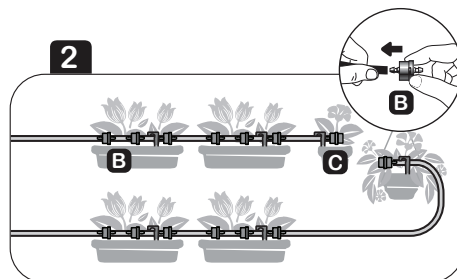


- GB Hose quick connector
- E Conector rápido de manguera
- F Raccord rapid

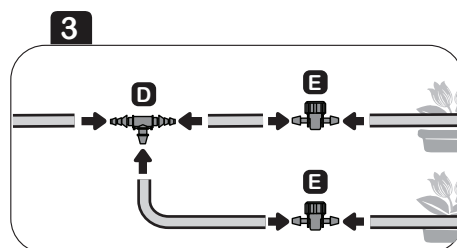
- GB Hose 4/7mm
- E Tubo 4/7mm
- F Tuyau 4/7mm



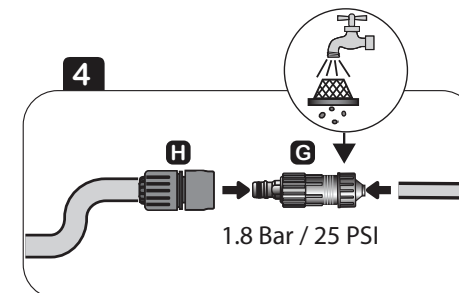
- GB Lay the hose (I) and attach Hose holders (A)
- E Extienda el tubo (I) y adjunte los soportes de tubo (A)
- F Poser le tuyau (I) et fixer supports de tuyau (A)



- GB Attach drippers (B + C)
- E Coloque los goteros (B + C)
- F Fixez les goutteurs (B + C)



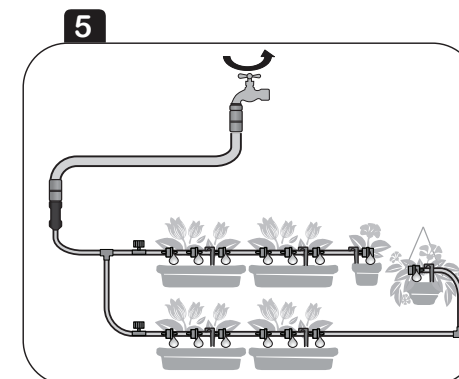
- GB Add flow control valves (E)
- E Agregue válvulas de control de flujo (B+C)
- F Ajouter les vannes de régulation d'écoulement (E)



- GB Connect the Pressure regulator (G) and the Hose quick connector (H) to garden hose (not supplied)

- E Conecte el regulador de presión (G) y el Conector rápido de manguera (H) a la Manguera de jardín (no provista)

- F Branchez le régulateur de pression (G) et le raccord rapide (H) à un tuyau d'arrosage (non fourni)



- GB Open the tap and begin watering
- E Encienda el agua y empiece a regar
- F Mettre en eau et commencer l'arrosage

Winterizing of Elgo Micro Irrigation PD25 Kit :

Winterizing your Elgo micro irrigation system is fast and easy when you follow these simple steps.

In general, though the polyethylene tubing found on most micro irrigation systems has the ability to expand and contract, winterizing your system is necessary to protect the hard plastic and metal components that are normally present.

Winterizing steps:

1. Shut off the main water supply and remove the faucet assembly (timer, filter, backflow, pressure regulator, etc.) at the start of the system. These components should be drained and brought indoors to protect them from freezing.
2. Remove the 4mm tube start adaptor and the garden hose quick connector from the pressure regulator according to the image:
3. Remove all end fittings to drain the irrigation system. Slightly elevate the lines to make sure they are drained.
4. After the lines have drained, make sure to replace all end fittings. The beginning of the system where the faucet assembly was removed should be sealed off as well.
5. When restarting the system for the new growing season make sure to tighten all end caps and check for leaks or any damage that may have occurred over winter.

Instrucciones para El kit de Micro Riego PD25 de Elgo en invierno:

Preparar vuestro Kit de micro riego Elgo para el invierno es fácil y sencillo al seguir los pasos siguientes.

En general, a pesar que la tubería de polietileno que se encuentra en la mayoría de los sistemas de micro riego tiene la habilidad de expandirse y contraerse, el prepararlo para el invierno es necesario para proteger los componentes de plástico duro y los de metal que están presentes generalmente.

Los pasos de preparación para el invierno:

1. Cierre la fuente de agua principal y remueva el conjunto del grifo (reloj, filtro, válvula de reflujo, regulador de presión, etc.) al comienzo del sistema. Estos componentes deben ser drenados e introducidos dentro de la casa para protegerlos de congelamiento.
2. Remueva el adaptador de comienzo de tubo 4mm y el conector rápido de manguera del regulador de presión de acuerdo a la imagen:
3. Retire todos los accesorios terminales para drenar el sistema de riego. Ligeramente eleve las líneas para asegurarse que han sido drenadas.
4. Luego de drenar las líneas, asegúrese de reemplazar todos los accesorios terminales. El comienzo del sistema donde se había removido el conjunto del grifo debe ser también sellado.
5. Al empezar de nuevo el sistema para la nueva estación de cultivo asegúrese de ajustar todas las tapas de los extremos y verifique que no hayan fugas o ningún daño que pueda haber acontecido en el invierno.

Préparation pour l'hiver du Kit PD25 de micro irrigation Elgo :

La préparation pour l'hiver de votre système de micro irrigation Elgo est simple et rapide et est effectuée selon les étapes qui suivent.

En règle générale, bien que le tuyau en polyéthylène que vous trouvez sur la plupart des systèmes de micro irrigation a la capacité de s'allonger et de se contracter, la préparation de votre système pour l'hiver est nécessaire pour protéger les éléments de plastique rigide et de métal qui en font partie.

Étapes de préparation pour l'hiver :

1. Coupez l'alimentation principale en eau et enlevez l'ensemble du robinet (minuteur, filtre, retour d'eau, régulateur de pression, etc.) au début du système. Ces éléments doivent être vidangés et entreposés en intérieur pour les empêcher de geler.
2. Retirez l'adaptateur de début de ligne d'arrosage et le connecteur rapide de tuyau d'arrosage du régulateur de pression (voir illustration).
3. Retirez tous les embouts pour vidanger les lignes d'arrosage. Élevez légèrement les lignes pour faire en sorte qu'elles soient vidangées.
4. Retirez tous les embouts pour vidanger les tuyaux. Élevez légèrement les lignes pour faire en sorte qu'elles soient vidangées.
5. Une fois les lignes sèches, remettez en place tous les embouts. Le début du système d'où l'ensemble du robinet a été retiré doit également être scellé.
6. Lors du redémarrage du système au début de la nouvelle saison de culture, serrez bien tous les embouts et assurez-vous de l'absence de fuites ou d'autres dégâts pouvant être survenus en cours d'hiver.

